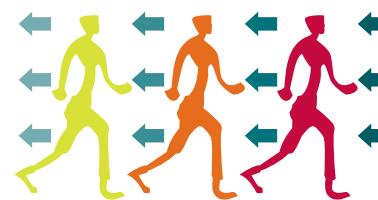


■ Organiza:
Antolatzale:



PRESTATARIK
Asociación de profesionales
extranjeros de Alava

Casa de Asociaciones Rogelia de Álvaro
Panamá s/n Portal A, oficina 11
1012 Vitoria-Gasteiz

Tel. 945203754
www.prestaturik.com
info@prestaturik.com

Rogelia de Álvaro Elkarte-etxea
Panamá/K, z/g, A ataria, 11 bulegoa
1012 Vitoria-Gasteiz

Tel. 945203754
www.prestaturik.com
info@prestaturik.com

■ Colabora:
Laguntzaile:

Arabako
Foru Aldundia



Diputación
Foral de Alava



Ayuntamiento
de Vitoria-Gasteiz



Vitoria-Gasteizko
Udala



Congreso y Turismo
Biltzar eta Turismo
VITORIA-GASTEIZ



4a

Jornada del duelo migratorio
desde una perspectiva
transcultural, enfocada a las
personas inmigrantes.

16 Septiembre 2009

Lugar: Palacio de Villa Suso (sala Martín de Salinas)
Lekua: Villa Suso Jauregia (Martín de Salinas Aretoa)

Migrazio doluari buruzko iv.
jardunaldia etorkinei bideratutako
ikuspegi transkulturaletik aztertuta.

2009ko Irailak 16

VITORIA-GASTEIZ

En la comunidad autónoma vasca viven casi 100.000 inmigrantes que buscan su lugar en una sociedad que les necesita. Las personas inmigrantes que se encuentran en la comunidad vasca son aproximadamente el 4.6% de la población.

Cuando llegan entran al mercado laboral después de muchas dificultades y en los trabajos de menos ingresos y con menos posibilidad de ir ascendiendo. A pesar de estas dificultades, el 70,9% de ellos siente que se les trata con amabilidad en el país vasco.

Pero esto no impide que muchos sufren insomnio, cefaleas, depresión; y que al consultar al médico le digan que están sufriendo el síndrome. Por esa razón la asociación profesionales de Álava "Prestaturik" organiza la IV Jornada del duelo migratorio, desde una perspectiva transcultural, enfocada a las personas inmigrantes.



Organiza:



Jardunaldira etortzeko asmorik baduzuen **irailaren 16a** baino lehen adieraztea estimatuko genuke.

Zuen datuak gure posta-helbidera bidaltzen ahal dituzue, edo bestela gurekin harremanetan jarri ondoko bide hauetako bat erabilita:

Telefono bidez: **945 20 37 54**
E-mail bidez: info@prestaturik.com

Gure bulegora etorrita edo datuak gure bulegoetara bidalita:

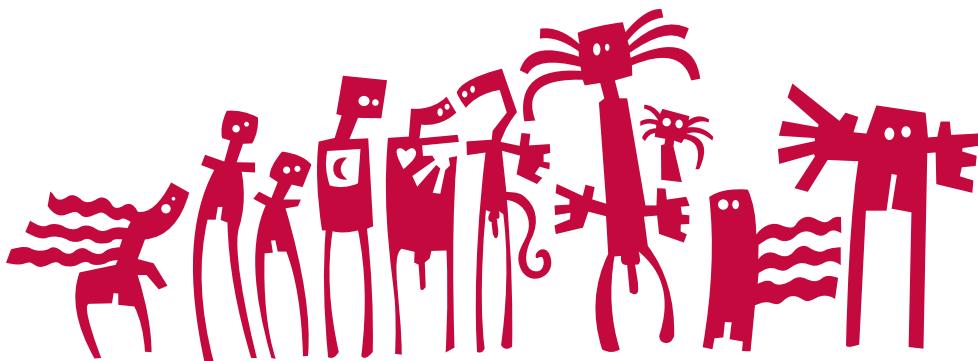
Arabako Profesional Atzerritarren Elkartea "Prestaturik"
Rogelia de Alvaro Elkartea-Etxea
Panamák z/g, A ataria, 11 bulegoa, 01012 Gasteiz

9etatik 1,30etara eta 3,30etatik 7etara, astelehenetik ostiralera.
Asteartea: 3,30etatik 7etara



www.prestaturik.com

<input type="text"/> Nombre:	<input type="text"/> Fax:
<input type="text"/> Apellidos:	<input type="text"/> E-mail:
<input type="text"/> Domicilio:	<input type="text"/> Profesión:
<input type="text"/> CP Localidad:	<input type="text"/> Centro de trabajo o entidad:
<input type="text"/> Tf de contacto:	<input type="text"/> Ocupación/cargo:
<input type="text"/> Izena:	<input type="text"/> Fax:
<input type="text"/> Abizenak:	<input type="text"/> E-mail:
<input type="text"/> Helbidea:	<input type="text"/> Lanbidea:
<input type="text"/> Herria eta Posta-kodea:	<input type="text"/> Lantoki edo entitatea:
<input type="text"/> Harremanetako Tel:	<input type="text"/> Eginkizuna/kargua:



Le rogamos nos comunique su disponibilidad para la jornada antes del **16 de Septiembre** remitiendo los siguientes datos a nuestra dirección de correo postal.

Si lo prefiere puede contactar con nosotros por las siguientes vías:

Vía telefónica: **945 20 37 54**
Vía mail: info@prestaturik.com

Personándose en nuestras oficinas o remitiendo el cupón adjunto a:

Asociación de Profesionales Extranjeros "Prestaturik"
Casa de Asociaciones Rogelia de Álvaro
C/Panamá s/n, portal A oficina 11, 01012 Vitoria

De 9 a 1.30 y de 3.30 a 7 de lunes a viernes
Martes: de 3.30 a 7

www.prestaturik.com

Miércoles 16 de septiembre

- 10:00-10:10** • Apertura de la jornada por el Diputado Sr. Javier Aspuru. Diputado de Juventud y Promoción social.
- 10:10-10:20** • Presentación de la jornada por Dña Consuelo Parra Zambrano Presidenta de Asociación de Profesionales Extranjeros de Álava "Prestaturik".
- 10:20-11:35** • **Inmigración en el ámbito de salud.**
Conferencia del Dr. Armando Valbuena Pallares. Médico Cirujano. (Univ. Industrial Santander Colombia 1982). Master en Medicina Social y Alternativa, DD HH, Master en Programas de educación Médica Continuada.
- 11:35-11:50** • Turno de preguntas a Dr. Armando Valbuena Pallares.
- 11:50-12:00** • Descanso – Café.
- 12:00-13:15** • **La Autonomía, y la autorrealización de las personas inmigrantes dentro de la Comunidad Vasca**
Conferencia de Sra. Filomena M^a Abrantes. Presidenta de la Asociación De Residentes Afroamericanos.
- 13:15-13:30** • Turno de preguntas a Sra. Filomena Abrantes.
- 13:30-14:45** • **La imagen real de la inmigración; la aportación de la inmigración a la economía vasca.**
Conferencia de la Sra. Ana Silvia Velazquez, Psicóloga. Diplomado en Estudios Avanzados en Psicología Social. Universidad del Salvador. Técnico Superior en Biltzen. Inserción Laboral y Prospección Laboral con Personas Inmigrantes. Fundadora de ACEDI.
- 14:45-15:00** • Turno de preguntas a Sra. Ana Silvia Velazquez.

Colabora:



Euskal Autonomia Erkidegoan ia 100.000 etorkin bizi dira eta beraien beharra duen gizartean leku baten bila dabilta.

Euskal Erkidegoan dauden pertsona etorkinek populazioaren 4,6 dira gutxi gorabehera.

Bertara ailegatzen direnean eta hainbat zailtasun pasa ondoren, lan merkatuan murgiltzen dira; sarrera txikienak eta mailaz igotzeko aukera gutxien dituzten lanetan hain zuen. Zailtasunak izan arren, %70,9 Euskal Herrian adeitasunez hartzen dituztela uste dute.

Baina horrek ez du ekiditen askok eta askok insomnioa, zefaleak, depresioa jasatea; eta sendagilearekin harremanetan jartzerakoan, horrek sindromea sufritzen ari direla adieraztea. Arrazoi horregatik, "Prestaturik" Arabako profesionalen elkarrekin, migratio doluari buruzko IV. jardunaldia antolatu du, errealtitatea etorkinei bideratutako ikuspegi transkulturaletik aztertzeko asmoarekin.

Asteazkena 2009ko irailak 16

- 10:00-10:10** • Javier Aspuro Diputatu jaunak jardunaldia irekiko du Gazteria eta Sustapen Sozialerako Diputatu.
- 10:10-10:20** • Consuelo Parra Zambrano andreak jardunaldiaren aurkezpena egingo du "Prestaturik" Arabako Atzerritar Profesionalen Elkarteko Presidentea.
- 10:20-11:35** • **Inmigrazioa osasun alorrean.**
Armando Valbuena Pallares Doktorearen hitzaldia. Zirujau-medikua (Snatander, Kolombia Industrial Unib. 1982). Sozial eta Alternatiba Medikuntzan Masterra, DD HH. Heziketa Mediko Jarraituaren Programak Masterra.
- 11:35-11:50** • Armando Valbuena Pallares doktoreari zuzendutako galderen txanda.
- 11:50-12:00** • Atsedena - Kafea.
- 12:00-13:15** • **Etorkinen autonomia eta autoerrealizazioa euskal autonomia erkidegoan.**
Filomena Abrante M^a Abrantes andrearen hitzaldia. Egoiliar Afroamerikarren Elkarteko Presidentea.
- 13:15-13:30** • Filomena Abrante andreari zuzendutako galderen txanda.
- 13:30-14:45** • **Inmigrazioaren benetako irudia; Inmigrazioak euskal ekonomian egiten duen ekarpenea.**
Ana Silvia Velázquez andrearen (psikologoa) hitzaldia. Gizarte Psikologian Ikasketa Aurreratuetan Diplomatura. Salvadorreko Unibertsitatea. Biltzen zentroko goi mailako teknikaria. Etorkinen laneratzea eta lanari buruzko azterketa, ACEDI Batzordeko fundatzailea eta kidea.
- 14:45-15:00** • Ana Silvia Velázquez andreari zuzendutako galderen txanda.



Antolatzaile:



Arabako
Foru Aldundia

Diputación
Foral de Alava



Ayuntamiento
de Vitoria-Gasteiz
Údala

Vitoria-Gasteizko
Údala



Congress y Feria
Bilbao y Turismo
VITORIA-GASTEIZ